



Кушадасъ

Дидим

Чешме

Айвалък

Светът е книга  
и тези, които не пътуват  
ще прочетат само първата страница.

[ Св.Августин ]





# ДОБРЕ ДОШЛИ

Уважаеми гости,

ANEAE TRAVEL Ви приветства с добре дошли в Егейското крайбрежие на Турция. Тук ще се срещнете с многовековна история, златисти плажове и всевизвестното гостоприемство от страна на домакините Ви. Турция е страна с голямо богатство на исторически паметници на културата и безспорно се явява като врата между минало и бъдеще в света.

Ние от ANEAE TRAVEL имаме богат опит в посрещане и обслужване на български туристи в курортите на Егейска Турция. Нашите гидове ще Ви посрещнат на български език и ще Ви накарат да се чувствате като у дома. Те ще бъдат на разположение във всеки един момент и ще спомогнат за това престоят Ви да бъде незабравим. Ще получите подробна информация за хотела, курорта и района, в който сте настанени, възможностите за допълнителни екскурзии и развлечения и ще отговорят на всички Ваши въпроси. За нас е привилегия да бъдем на Ваше разположение и ще се постараем да заслужим доверието Ви.

Желаем Ви една незабравима почивка, изпълнена с емоции и усмивки!

От екипа на ANEAE TRAVEL





# ОБЩА ИНФОРМАЦИЯ ЗА ТУРЦИЯ

Турция е държава, чиято територия е почти изцяло разположена в Азия (97%), а останалите 3% — на Балканския полуостров в Югоизточна Европа, но пък около 20% от населението е разположено в Европа, а 80% в Азия. Граничи на изток с Грузия, Армения, Азербайджан и Иран; на юг — с Ирак и Сирия; на запад — с Егейско море и островите в него, Гърция и България. Площта ѝ е 784 930 км<sup>2</sup>, от които 774 726 км<sup>2</sup> суша и 10 204 км<sup>2</sup> водна площ. Исламът е изповядван от 99% от населението на страната, а останалата



част изповядва най-вече юдаизъм и християнство. Официален език е турският, официална религия няма.



Турция оформя мост между Югоизточна Европа и Близкия Изток, като азиатската и европейската част на страната са разделени от Мраморно море и проливите Босфор и Дарданели. Изцяло в турската територия са протоците Босфор (свързваш Мраморно и Черно море) и Дарданели (свързваш Мраморно и Егейско море), през които преминават водните пътища от Черно море до Средиземно море.



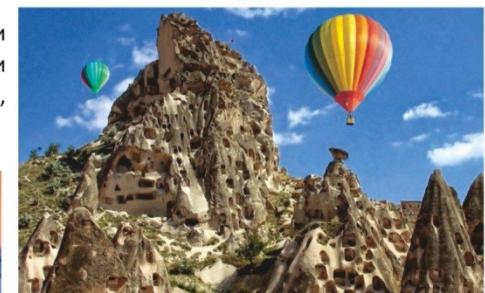
Турция е република начело с президент, избиран от народа за срок от 5 години. Столицата е Анкара, но най-големият град е Истанбул. Някои от другите по-големи градове са Измир, Бурса, Газиантеп.

Независимо, че през 1923 г. Турция е провъзгласена за република и че се правят първите опити за превръщането на страната в една светска държава, този процес на отваряне на Турция към света продължава доста време. Несъмнено в това отношение основна заслуга има Кемал Ататурк, определен от мнозина за „баща на нацията“. Не е случаен фактът, че в почти всеки турски град може да видите статуя на Ататурк.



Възходящото развитие на турската държава през последните години несъмнено даде отражение и върху туристическия сектор. Главни исторически центрове на страната са Истанбул, Анкара, Антalia, Кушадасъ, Бодрум и Мармарис. И докато първите два града привличат предимно със своите

архитектурни и исторически забележителности, то останалите изброени градове са основни турски морски курорти, привличащи хиляди туристи всяко лято.





# КУШАДАСЪ

Кушадасъ е един от най-прочутите турски курорти, който се намира във вилаят Айдын, Западна Турция, разположен на брега на Егейско море. Населението наброява приблизително 75 хил. души (2011г.). Буквално преведено, името на града означава Птичият остров. Образувано е от турските думи *kuş*—птица и *ada*—остров.

Климатът е типичен средиземноморски, който осигурява много дълъг сезон. Кушадасъ има четири прекрасни пляжа, а водата в Егейско море е кристално чиста и прозрачна. В същото време древните руини на крепостта и нейните порти напомнят за османския период. Тесни улички със стари къщи се редуват с оживени булеварди, обрамчени с палмови дървета. През лятото на крайбрежната улица и на "Барлар Сокак", които са осеняни с барове и места за забавление, нощният живот въобще не замира. По време на туристическия сезон населението на града се увеличава двойно. От Кушадасъ има фериботи, които тръгват ежедневно за гръцкия остров Самос. Турският курорт е също така идеална отправна точка за екскурзия към впечатляващите исторически обекти, включващи Ефес и скалните красоти на Памуккале. Не на последно място Кушадасъ е сред предпочитаните спирки за круизните кораби, предлагайки едновременно възможности за разглеждане на исторически забележителности и пазаруване.

В миналото Кушадасъ е бил рибарско селище и е играл ролята на пристанище на близкия голям град Ефес. Поради тази причина старото му гръцко име е Ефес Неополис (новият град на Ефес), а латинското му е Скала Нуова (ново пристанище). През II в.пр.Хр. егейското крайбрежие около Кушадасъ става част от Римската империя. Вярва се, че в ранните години на християнството тук идват да живеят Дева Мария (майката на Иисус Христос) и Йоан Богослов (един от 12-те му ученици). Районът става известен сред християните като "Аня". Когато попада в границите на Византийската империя, Скала Нуова се превръща във важен търговски център, особено за търговците от Венеция и Генуя. От 1086 г. целият регион попада под турски контрол и егейските пристанища стават крайна спирка за керваните, търгуващи с Ориента. Кърстоносците обаче успяват да отвоюват тези територии и до 1280 г. те отново са под управлението на византийците. През XV в. Кушадасъ е включен в границите на Османската империя от Мехмет I. През този период са построени градските стени и кервансараят, запазени и до днес. До 70-те години на XX в., когато тук се построяват първите ваканционни жилища, Кушадасъ е земеделски район, отглеждащ плодове. Бързото му развитие като курортно градче е спомогнато от продажбата на ваканционни имоти на семейства от Истанбул, Анкара, Измир и други турски градове. Масов туризъм в Кушадасъ се развива от средата на 80-те години на XX в.



**Забележителности:** Гюверджин Ада (Островът на гълъбите) - разположен съвсем близо до брега, той предлага магнетични гледки към курортния град. Тук се намират и останките на византийски замък (известен повече като Пиратски замък). Първоначално островът е носил името Кушадасъ (Птичият остров), но когато османците решават да кръстят така самия град, той е прекръстен на "Островът на гълъбите".



Кервансарайт на Йокюз Мехмед Паша - построен е през 1618 г., за да съхранява вещите на моряците. Намира се до пристанищните докове. "Кервансарай" в Османската империя се нарича място за хранене и преспиване на пътници и търговски кервани. Обикновено то има квадратен вътрешен двор с места, където пристигналите могат да оставят конете, слугите и стоката си. В превод от турски кервансарай значи "дворец за кервани".



Джамията "Калеичи Джами" (Джамията крепост) - построена през 1618 г. от великия везир Йокюз Кара Мехмед Паша, това е най-впечатляващата джамия в Кушадасъ. С площ от 1800 кв. м тя побира 550 души. Централната ѝ част има квадратна форма, а над нея се извисява оловен купол, който е поддържан от 12 арки. Отвътре куполът е покрит с орнаменти на геометрични фигури и растителни мотиви. Входната порта представлява образец на най-добрата османска дъворезба, декорирана със седеф.

Замъкът Кадъкалеси - построен е във венецианско-византийски стил, намира се на 10 км от Кушадасъ. Национален парк "Полуостров Дилек" - разположен южно от Кушадасъ. Той включва в територията си заливи и плажове, включително Залива на Каламаки.





**KIRCILAR QUALITY**  
**TURKISH LEATHER**

[www.kircilar.com.tr](http://www.kircilar.com.tr)

**KIRCILAR STORES**

- BURSA LEATHERLAND
- EPHESUS LEATHERART
- EPHESUS LEATHERIUM
- EPHESUS LEATHERPARK
- İSTANBUL INTERSTORE
- ANTALYA ALICE
- SİDE ALICE
- KEMER ALICE

6

- Мы предлагаем хорошую информацию, низкие цены и высокое качество.
- Tax Free Магазин: больше золота и драгоценных камней за меньшие деньги.
- Гарантия замены в течении 5 лет без потери стоимости.



- Все товары оцениваются и получают сертификат.
- Ремонт и полировка собственной продукции в нашей мастерской бесплатно.
- Галата является официальным представителем швейцарских марок часов.

*İzmir Aydin karayolu Üzeri  
Acarlar Köyü mevkii 35920 Selçuk İzmir  
Tel.: +90 232 892 20 02  
Fax.: +90 232 892 27 77  
[selcuk@galataquality.com](mailto:selcuk@galataquality.com)*



## ДИДИМ

Дидим е разположен в югозападна Турция (на източния бряг на Егейско море). Градът е административен център на едноименния район, а населението му възлиза на около 42 000 души. Този бряг се е превърнал в изключително популярен курорт и определено има защо. Тук ще откриете дълги пясъчни

плажове, чиста вода, древни руини и добра кухня. Неслучайно регионът на курорта Дидим се нарича "ALTINKUM", което в превод на български означава "ЗЛАТЕН ПЯСЪК". По цялото Егейско крайбрежие единствено тук се намират най-големите плажни ивици от естествен морски пясък, подобен на този в българския курорт "ЗЛАТНИ ПЯСЪЦИ". И климатът допринася за известността на региона, тъй като през лятото тук има многобройни слънчеви дни, а зимите са топли.



Дидим е древен град и любителите на историята ще останат очаровани. Регионът се свързва основно с три исторически обекта, имащи огромно влияние върху развитието му и това са храмът на Аполон в древния Дидима, античните градове Милет и Приене.

Рuinите на Дидима се намират на 20 km от Милет. Дидима не е древен град, а свещено място за поклонения. Славата му се дължи на величествения Храм на Аполон - конструкция с невероятни, дори божествени, пропорции. Строителството в името на бог Аполон е започнало през VIII

или VII век преди Христа. По време на Архаичния период мястото е било контролирано от Бранхидите, влиятелна фамилия от свещеници, и под тяхно управление храмът придобива своята слава. Най-голям разцвет мястото има през 6 век преди Христа, когато храмът е значително разширен. През 494 г. преди Христа, персите атакуват региона, което води до разрушаването на светилището. Александър Велики помага в последвалото възстановяване и така днешните останки имат елински облик. При възстановяването, оригиналните основи са



били използвани, но сградата е била отново разширена. Залезът на Дидима започва през III век преди Христа, като през 395 г. след Христа император Теодосий издава декрет езическите обичаи да бъдат забранени. Природата също оказала своето влияние и земетресение през II век преди Христа унищожава част от Свещения път и мястото за поклонничество на Аполон. През V и VI век след Христа зоната на храма е

преобразувана в църква. Така финалният замисъл на храма никога не се осъществува. Целият регион е бил разрушен от ново земетресение през 1493 г., след което е бил изоставен.

Някога огромен град с три пристанища, днес е доста навътре в сушата. Според Херодот в 11 век преди нашата ера йонийците завладяли Милет, който по това време бил заселен с карианци и критяни. Градът бързо се превърнал в търговски център и главно пристанище. Икономическият подем на Милет бил съпътстван и от културен разцвет. Градът се оформя като йонийски център на изкуствата, науката и културата. На Милет принадлежат имената на философите Талес, Анаксимандър, Анаксимен, историкът-географ Хекатей, градоустройствителят Хиподам и архитектът Исидор, един от проектантите на "Света София".



Наричат мястото „Помпей на Мала Азия“ заради изключителната му запазеност и обстоятелството, че огромен пожар в древността е принудил жителите му панически да напуснат, оставяйки всичко така, както си е било, да бъде запечатано от огъня. Приене прилича на огромна работилница. Навсякъде са пръснати капители и барабани, които изглеждат сякаш някой ще дойде след малко да ги слободи. Четирите колони, останали от храма на Атина (построен от един от най-големите архитекти на древна Йония), всъщност са напосоки слободени от строителен предприемач, на когото му писнало да чака археолозите и той си ги издигнал, както му хрумнало. Макар да са с три метра по-ниски от реалния си ръст, те си остават най-сниманото от туристите място. Тук се намира и един от най-запазените театри в света, макар да е относително малък – 5 000 места.





# TEZCAN ONYX

Taş Takı Dünyası

Pamukkale Yolu Üzeri Yeniköy Mevkii / DENİZLİ / TURKEY

TEL: +90 258 283 23 33 - +90 258 283 23 32

[www.tezcanonyx.com](http://www.tezcanonyx.com) - [info@tezcanonyx.com](mailto:info@tezcanonyx.com)



## BIANCO LEATHER THE ORIGINAL LEATHER WEAR





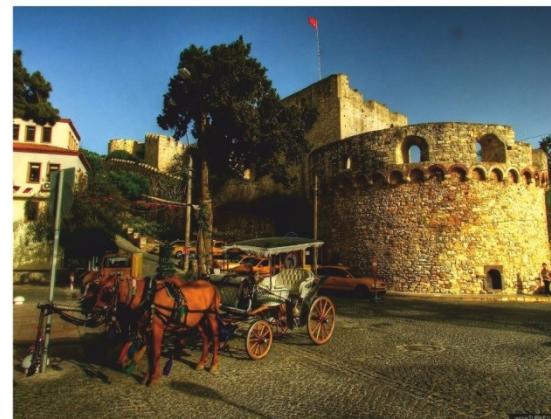
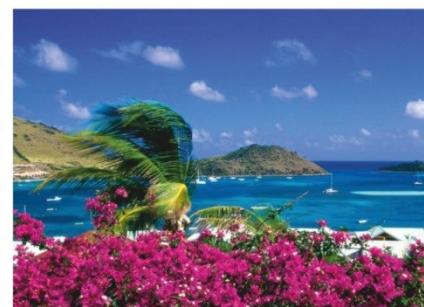
## ЧЕШМЕ

Чешме е спокойно и тихо курортно селище с уникална атмосфера. Основан е от римляните през 196 г. пр.Хр., като важно пристанище. Разположен е на върха на полуостров, част от залива на Измир (на 81 км.) западно от града.

В превод Чешме означава "Фонтан", наименованието се дължи на изобилието от лечебни извори с топла вода. Освен с изворите, Чешме е

известен с винопроизводството си, природните и исторически забележителности.

Това е една от най-красивите части на Турция, обградена от ясно лазурно синьо море, с пейзажи от смокини, ниви от анасон, сусам и артишок. В необезпокояваните и естествени природни заливи можете да плувате и да се радвате на вашата почивка на море в Турция в абсолютна хармония с околната среда. Нощният живот е приятен и забавен, особено в ресторантите, кафенетата и дискотеките по крайбрежната алея. Новопостроената марина разполага с всички удобства за собствениците на кораби и яхти.



От тук има ежедневни пътувания с ферибот до гръцкия остров Хиос. Градът е домакин на ежегоден международен певчески конкурс през юли, който е един от най-важните фестивали в Турция. Хората тук са приветливи и гостоприемни, а удобствата в първокласните хотели приканват за една истинска почивка.

Генуезкият замък на Чешме с цял на пчлен мед и чистите плажове го правят популярен курортен град. Но животът тук не винаги е бил мирен. Историческата морска битка при крайбрежието на Чешме през 190 г. пр. Хр. завършва с разгромяването на

Ханибал, прочутия Карthagенски генерал, от римляните.

руската флота напълно унищожава османската, удар, от който империята никога не се възстановява. Днес всичко е спокойно. Корабите и лодките, които ще видите, навързани покрай кея на залива Чешме, са предназначени за удоволствие и разходки на туристите и гостите на курорта.

Плажовете са главната забележителност на Чешме. Около 5 км южно от града, край Акбурун (Белия нос), има няколко хубави плажни ивици, включително Pirlanta (Пирланта) и многобройни неизвестни заливчета. На същото разстояние северно от града е популярният плаж Ilıca (Үльджа).





*In case you might need more than \**  
*call for medical help.*

①  
**24/7 ON CALL**  
0090 256  
**6131600**

Insurance accepted - Multilingual team - Hotel visits

Atatürk Bul. Belvü Center No:68/4 A Kuşadası TURKEY  
Tel: +90 256 613 1600 Fax: +90 256 612 6261 - mf@mediclinichc.com





# АЙВАЛЬК

Айвалък (64 хил. ж., 2010 г.) се намира на северозападното егейско крайбрежие на Турция. Срещу него гледа гръцкият остров Лесбос, а наоколо е разположен архипелагът на Айвалъшките острови. На юг от селището се намира тесен полуостров, а на изток се простират ниски хълмове, покрити с борове и маслинови дръвчета. Айвалък е разположен в исторически регион, известен с античното си име Еолида. Руините на три важни древни града се намират съвсем близко оттук - Акос и Троя са на север, докато Пергамон е на изток. Планината Ида, която има важно значение в древногръцката митология, също е разположена наблизо и може да бъде видяна от центъра на градчето. В дневно време Айвалък и многобройните островчета, разпръснати в залива, са популярна туристическа дестинация.

Районът на Айвалък е бил населен още от най-древни времена. Заради постоянната заплаха от пиратство, селищата на съседните островчета останали малки, с изключение на това на о.Джунда, който бил най-големият и близко разположен до сушата остров. След византийския период Айвалък скоро става част от Османската империя. Тогава той придобива важно търговско значение. Получава определена автономия и дори редица европейски сили създават тук свои консулства.

До 1922 г. населението на града е съставено почти изцяло от гърци, които тогава са разменени с турци от Крит в резултат на междудържавно споразумение между Турция и Гърция.



## Забележителности:

Пясъчните плажове - Айвалък притежава две от най-дългите плажни ивици в Турция, които се простират на почти 30 km на юг. Имената на тези два плажа са Саръмсакъл (дълъг над 7 km, на широчина достига до 100 m) и Алънова. През последните години Айвалък привлича и много леководолази, благодарение на своята подводна фауна.



Старите айвалъшки къщи - много от тях са красиви примери на неокласическата архитектура. Те са изкусто построени от дърво и камък. Освен в Айвалък, те могат да бъдат видени и на о. Джунда (Алибей) и в Чамълък.

Скалата "Дяволската маса" (Шейтан Софрасъ) - разположена на близък хълм до Айвалък, на нея има обелязан отпечатък, наподобяващ следа от крак. Според местните предания стъпката е оставена от дявола, когато той се е приготвял да скочи върху близкия о.Лесбос. Оттук се открива великолепен изглед към заливчетата и островите долу.



Саатъл Джами - построена от гърците като църква с името Агиос Янис, тя е превърната в джамия след 1928 г. Църквата е почти запазена в първоначалния си вид, като турците единствено добавили слой мазилка върху фреските на вътрешните стени и минаре. На турски името й означава "джамията с часовника", имайки в предвид часовника, разположен на една от нейните кули.



о.Джунда (наричан още о.Алибей) - най-големият и важен от Айвалъшките острови. Той е свързан посредством мост с о.Лале, който от своя страна е свързан с Айвалък на сушата. Построен през 60-те години на ХХ в., това е най-старият и единствен оцелял мост в Турция, който свързва суша, разделена от проток. На о.Джунда са разположени много църкви и манастири, най-известна от които е църквата Таксиархис (интериорът е украсен с мрамор, има релефи, описващи

живота на Исус Христос). Островът е известен и със своите рибни ресторанти, които са наредени един до друг на крайбрежната алея.



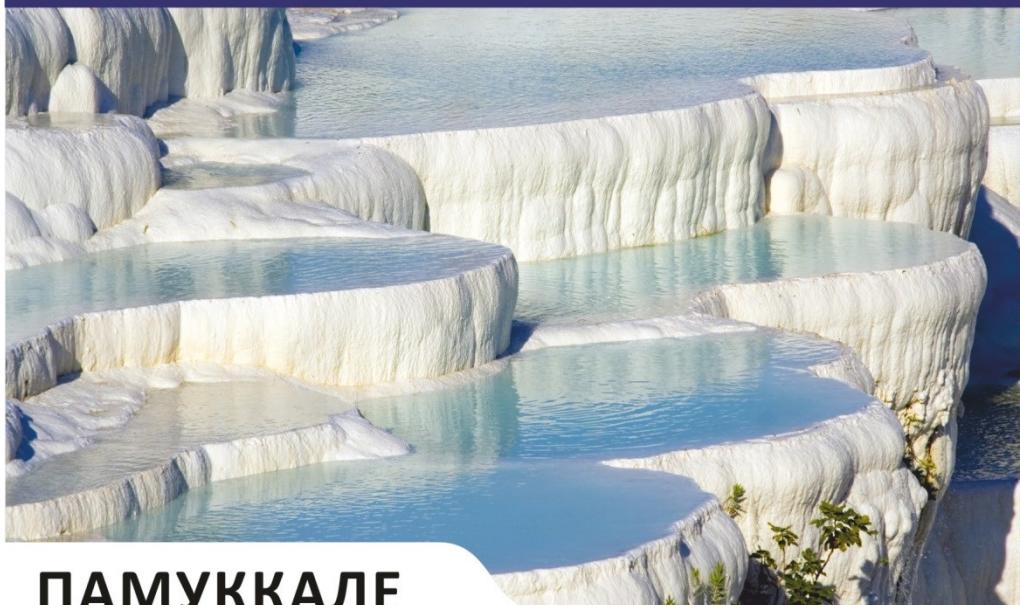


## ЕФЕС И ДЕВА МАРИЯ

Ефес е един от най-древните и известни градове на Анатолия. Тук се намира едно от седемте чудеса на античния свят - храмът на Артемида. През римския период градът е един от мегаполисите на империята - столица на провинцията Азия. По-късно той е важен християнски център (една от първите седем християнски църкви). Тук живеят светите Йоан и Павел. Близо

до Ефес се намира къщата, в която прекарва последните години от живота си Пресветата Дева Мария. През 431 г. тук се провежда третият вселенски събор. По време на екскурзиите туристите могат да видят театърите, агорите, баните, публичния дом, храмовете на императорите, тоалетните, стадиона и библиотеката на знаменития град.





## ПАМУККАЛЕ

Замъкът от памук, както се нарича в превод Памуккале, е природен феномен, който няма аналог в света. Белоснежните траверси със стичащите се по тях термални води поразяват погледа с красотата и причудливите си форми. Памуккале е в списъка от обекти под защитата на Юнеско, съставящи златния фонд на световното културно и историческо наследство. Благодарение на минералния си състав водата спомага за лечението на заболявания като ревматизъм, остеопороза и др. Лечебните свойства на термалните извори са били известни

още в древността. Намиращият се в съседство древен град Хиераполис (свещен град) е бил балнеокурорт, посещаван от римските императори. Тук се е къпала знаменитата египетска царица Клеопатра. Нейното име носи днес свещеният басейн на римския град. По време на екскурзията може да ползвате калните бани, да вземете „вана“, както е правила самата Клеопатра и древните римски императори.

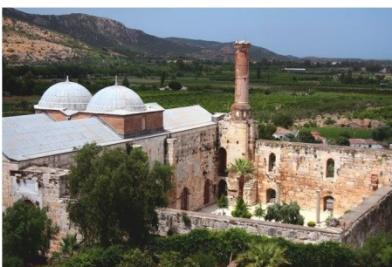




## ШИРИНДЖЕ

& БАЗИЛИКАТА НА Св.ЙОАН

Със запазената си автентична архитектура селото се намира във вилаета Измир, на 25 км от Кушадасъ. По време на екскурзията ще можете да опитате от местните вина и да разгледате ръчно плетените дантели, покривки и сувенири. Базиликата се намира в град Селчук на 18 км от Кушадасъ в близост до Ефес. Според историка Еусибос (37-42 г. н.е.), Св.Йоан и Дева Мария са били принудени да напуснат Йерусалим. Пристигайки в Мала Азия, Св.Йоан продължава с мисията за разпространяването на християнството. След смъртта на Св.Павел, той поема ръководството на Ефеската църква. Св.Йоан е погребан тук. В негова чест византийският император Юстиниан построява базиликата през VI в. от н.е.





## ЯХТА

Морска разходка по живописното крайбрежие на Кушадасъ със спирки в малки заливчета. Прекрасна природа, бисерно море, лъскаво слънце и незабравими впечатления. В цената е включен обяд и безлимитни безалкохолни напитки (Кола, Фанта, Вода) от 10:00 ч до 15:30 ч



## АКВАПАРК

Водна фиеста в едни от най-големите аквапаркове в Европа, Адаланд и Аквафентъзи. Изкушение за посетителите в аквапарка са множеството водни пързалки, басейни, ролби, атрактивна водна дискотека, боулинг, специално създадена изкуствена река за рафтинг, делфинариум (шоу с тюлени и делфини), както и възможността да се насладите на подводния свят на морския парк, наблюдавайки обитателите му от безопасно място. Аквапаркът предлага изобилие от удоволствия за малки и големи.





## ГМУРКАНЕ

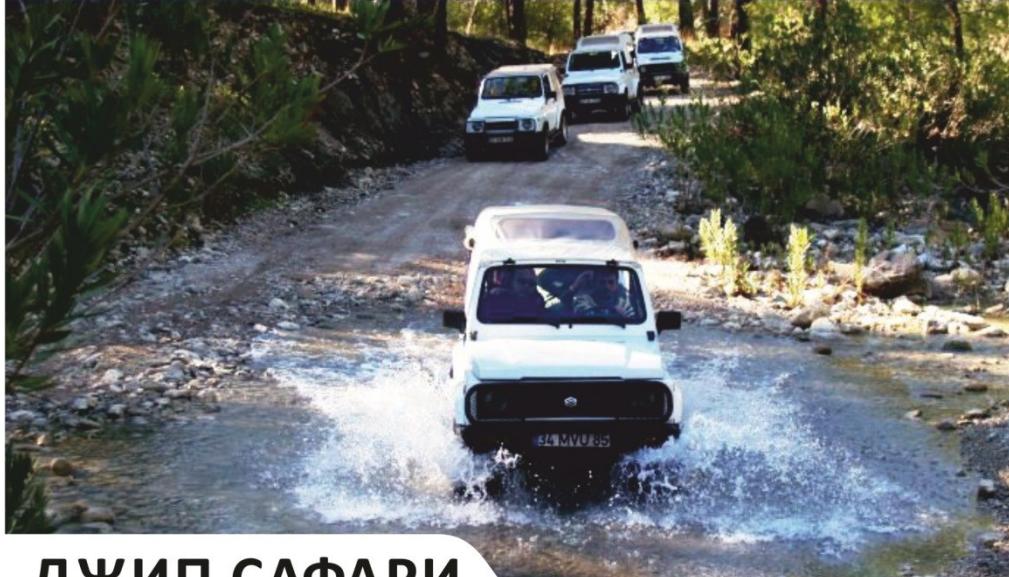
Под ръководството на професионалисти можете да се възползвате от всяка категория уроци. Открийте подводния свят на Кушадасъ и ще имате възможност да храните рибките с ръцете си. Има специални програми за лицензите PADI и CMAS, които са валидни в цял свят.



## ТУРСКА БАНЯ

Ако желаете да се завърнете от почивка не само с тен, но и наистина отпочинали не се лишавайте от удоволствието да отидете на турска баня. Ще се почувствате прекрасно след комбинацията от сауна, басейн и ексфолиращ масаж. В зависимост от вашето свободно време можете да се възползвате от това удоволствие.





## ДЖИП САФАРИ

Ще откриете нови земи, ще разберете как живеят хората в турската провинция. Но не това е основната цел на екскурзията. Пътят криволичи по нанагорището и внезапно се озовавате в райони, недокоснати от цивилизацията, с девствена природа и разнообразна растителност. Можете да проверите уменията си за шофиране в трудни условия, пътешествайки в сърцето на планината. Екскурзията се провежда в националния парк, ще изкачете планината Самсон (1000 м.), ще се изкъпете в пещерата на Зевс, ще посетите плажа на влюбените. Напред, колите ви очакват.



28

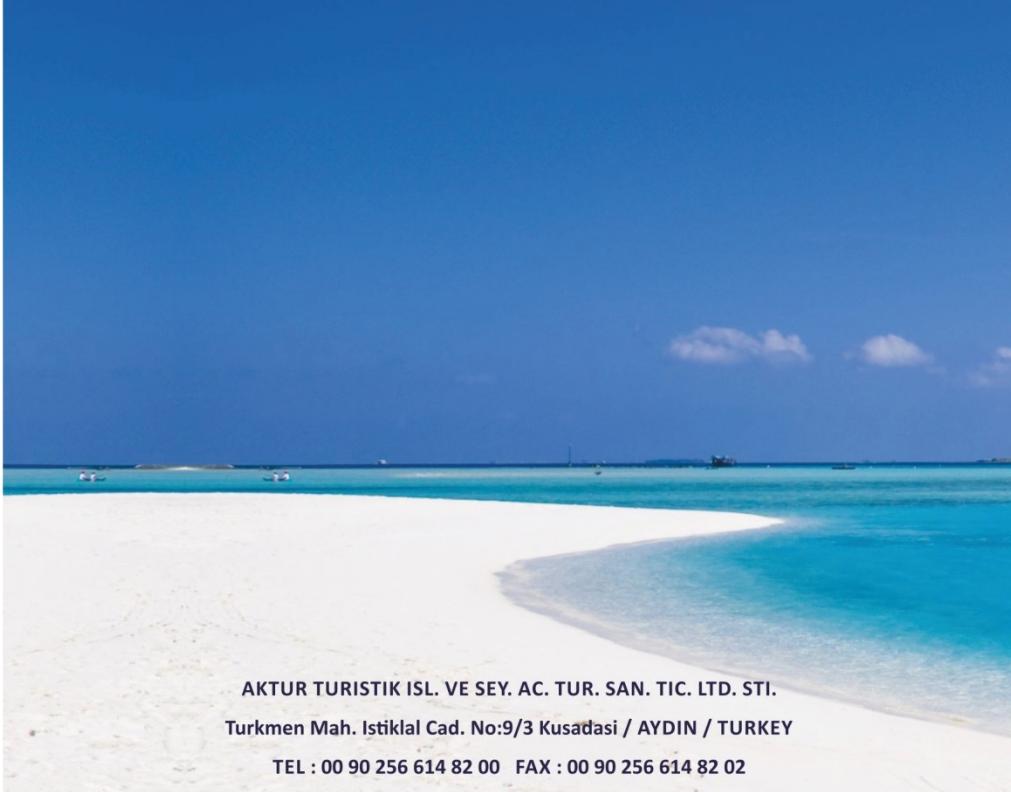


## ИЗМИР

Има места по света, толкова прекрасни, че не могат да се забравят. Едно от тези места е Измир. Той е третият по големина град в Турция. Разположен е в югозападната част на страната, в Измирския залив на Егейско море. Градът е център на област Измир, изграден е от 9 отделни квартала, а населението му надхвърля 3 miliona. Характеризира се с дълго и топло лято и мека и влажна зима.

Измир е древен град с богата история. Най-ранните останки, намерени на територията на града датират още от ранния Халколит – 4000 г. пр. Хр. През класическия период и античността, градът носи името Смирна. Именно за там се предполага, че е роден Омир. Градът е разрушен от персите, а по-късно е изграден наново от Александър Велики, като впоследствие се разрасва значително. След това Смирна е част от Римската, Византийската и Османската империи, като именно в последния период градът получава името Измир.





AKTUR TURISTIK ISL. VE SEY. AC. TUR. SAN. TIC. LTD. STI.

Turkmen Mah. İstiklal Cad. No:9/3 Kusadasi / AYDIN / TURKEY

TEL : 00 90 256 614 82 00 FAX : 00 90 256 614 82 02